

PROFIL	Base	Sommet Summit	Dénivelé Vertical dro	Pistes Trails	Ski de soiré Night skiing	Sous-bois Glades
Mont Soleil	180 m	305 m	125 m	7	9	3
Versant du Village	180 m	565 m	385 m	38	33	7
Versant du Lac	255 m	565 m	310 m	17	21	9
Versant des Épinettes	255 m	495 m	240 m	16	6	6
Versant du Midi	300 m	495 m	195 m	7	-	1
Versant de la Côte Ouest	300 m	500 m	200 m	14	-	8
Versant des Cantons	202 m	483 m	281 m	14	17	8

113 pistes et 42 sous-bois pour un total de 155 / 113 trails and 42 glades for a total of 155 86 pistes pour le ski de soirée / 86 trails for night skiing
Domaine skiable / Skiable terrain: 450 acres

## Code de conduite en montagne / Mountain Code of Conduct

Code adopté en vertu de la Loi sur la sécurité dans les sports. Le présent code s'applique à toute personne qui pratique un sport de glisse.

Remontées / Lifts: 9

Conservez la maîtrise de votre vitesse et de votre direction. Assurez-vous d'être en mesure d'arrêter et d'éviter toute personne ou obstacle.

Cédez la priorité aux personnes en aval (plus bas) et empruntez une direction qui assure leur sécurité.

Arrêtez dans une piste uniquement si vous êtes visible des personnes en amont (plus haut) et si vous n'obstruez pas la piste.

Cédez le passage aux personnes en amont (plus haut) lorsque vous vous engagez dans une piste, de même qu'aux intersections.

Si vous êtes impliqué dans un accident ou en êtes témoin, demeurez sur les lieux et identifiez-vous à un secouriste

Utilisez et portez en tout temps un système approprié de rétention de votre équipement.

N'utilisez pas les remontées mécaniques et les pistes si vous êtes sous l'influence de drogues ou d'alcool.

Respectez toute signalisation et avertissement et ne vous aventurez jamais hors piste ou sur des pistes fermées.

La pratique d'un sport de glisse comporte des risques inhérents dont vous devez être conscient.

Pour une expérience enrichissante et sécuritaire, vous devez respecter en tout temps le Code de conduite en montagne et faire preuve de courtoisie envers les autres.

Vous devez respecter toute autre règle et signalisation émises dans le cadre d'activités particulières et délimitées physiquement par la station.

Soyez vigilant et respectez le code. C'est votre responsabilité! Code adopted under the Act respecting safety in sports. This code applies to all persons praticing snow snorts

Remain in control of your speed and direction. Make sure you can stop and avoid any person or obstacle.

Yield the right of way to persons downhill and choose a course that ensures their safety.

Stop on a trail only if you are visible from above and if you are not obstructing the trail.

Yield the right of way to persons uphill when entering a trail and at intersections.

If you are involved in or witness an accident, remain at the scene and identify youself to a first-aider.

Use and wear at all times a proper device to prevent runaway equipment.

Keep out of the lifts and trails if your ability is impaired through use of alcohol or drugs.

Obey all signs and warnings and never venture off the trails or onto a closed trail.

There are elements of risk that common sense and personal awareness can help reduce.

Regardless of how you decide to use the slopes, always show courtesy to others. Observe the code listed above and share with others the responsibility for a great outdoor experience.

You must obey all other rules and signs pertaining to any particular activity as marked out by the resort.

Know the Code. Be Safety Conscious. It is Your Responsibility!